

アジア経済法令ニュース No.18-32

添付法令資料 1：モロッコの裁判所認定通訳人に関する法律第 50-00 号を適用する

ための 2002 年 7 月 17 日付政令第 2-01-2826 号（目次）

添付法令資料 2：韓国遺伝資源の接近・利用及び利益共有に関する法律（目次）

添付法令資料 3：青少年の健康及び育成に対する有害情報からの青少年の保護に関する

カザフスタン共和国法律（目次）

添付法令資料 4：電力輸送網自由エリアに位置する土地、建物及び／又は植物に対する

補償に関する 2018 年 5 月 2 日付インドネシア共和国エネルギー・鉱物

資源大臣規程 No.27（目次）

添付法令資料 5：外国の信用組織又は銀行支店の活動における安全を保障する限度

及び比率を定める通知を合一するベトナム国家銀行の合一文書（目次）

弁護士法人 瓜生・糸賀法律事務所

2018 年 8 月 10 日（金）

第 1 日本国 主要新法令及び改正法令

- 1 肥料を登録した件（農林水産省告示第 1848 号）
18.08.09 公布
- 2 海洋汚染等及び海上災害の防止に関する法律に基づく型式承認等をした件
（国土交通省告示第 1037 号）
18.08.09 公布

第 2-1 中国 主要新法令及び改正法令

- 1 一群の行政許可等事項の取消しに関する国务院の決定
（国务院关于取消一批行政许可等事项的决定）
18.07.28 公布 国务院 国発[2018]28 号
- 2 上海金融法院事件の管轄に関する最高人民法院の規定
（最高人民法院关于上海金融法院案件管辖的规定）
18.08.07 公布 最高人民法院 法积[2018]14 号／18.08.10 施行

第 2-2 中国会計・税務法令

- 1 国务院关税税则委员会关于对原产于美国的部分进口商品（第二批）加征关税的公告
18.08.03 發布 国务院関税税則委員会 税委会公告[2018]6 号
- 2 国务院关税税则委员会关于对原产于美国约 160 亿美元进口商品加征关税的公

告

18. 08.08 発布 国务院関税税則委員会公告[2018]7号/1808.23.施行
- 3 关于创业投资企业和天使投资个人税收政策有关问题的公告
18.07.30 発布 国家稅務總局公告 2018 年第 43 号/一部を除き、18.01.01 施行
- 4 关于增值税期末留抵退税有关城市维护建设税 教育费附加和地方教育附加政策的
通知
18.07.27 発布 財政部及び国家稅務總局 財稅[2018]80 号/同日施行
- 5 关于明确中外合作办学等若干增值税征管问题的公告
18.07.25 発布 国家稅務總局公告 2018 年第 42 号/同日施行

第 2-3 中国金融 (Banking, Securities & Insurance) 法令

掲載すべき法令は、ありません。

第 3 ロシア

- 1 ロシア連邦年金ファンドの 2018 年並びに 2019 年及び 2020 年の計画期間における
予算に関するロシア連邦法律への変更の導入に関する 2018 年 7 月 3 日付
ロシア連邦法律 No.187-FZ
公布の日から施行
- 2 ロシア連邦における教育に関するロシア連邦法律第 47 条への変更の導入に
関する 2018 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.188-FZ
19.01.01 から施行
- 3 ロシア連邦における地方自治の組織化に係る一般原理に関するロシア連邦法
律第 68 条への変更の導入に関する 2018 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律
No.189-FZ
- 4 労働資源の流動性を促進するメカニズムの改善に関してロシア連邦における
住民の雇用に関するロシア連邦法律へ変更を導入することに関する 2018 年 7
月 3 日付ロシア連邦法律 No.190-FZ
一部を除き、公布の日から 90 日経過後に施行
- 5 ロシア連邦住宅法典の施行に関するロシア連邦法律第 16 条への変更の導入
に関する 2018 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.191-FZ
- 6 個別のロシア連邦法規への変更の導入に関する 2018 年 7 月 3 日付ロシア連
邦法律 No.192-FZ
一部を除き、公布の日から施行
- 7 2018 年並びに 2019 年及び 2020 年の計画期間におけるロシア連邦予算に関
するロシア連邦法律への変更の導入に関する 2018 年 7 月 3 日付ロシア連邦法
律 No.193-FZ
公布の日から施行
- 8 燃料・エネルギー・コンプレックスの国家情報システムに関するロシア連邦
法律への変更の導入に関する 2018 年 7 月 5 日付ロシア連邦法律 No.194-FZ
一部を除き、公布の日から施行
- 9 その余の最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第4 ベトナム

- 1 商品取引所を通じた商品売買活動に関する商法の細則を定める議定を合一する合一文書
商工省の2018年7月4日付第15/VBHN-BCT号合一文書
- 2 ベトナム経済事業システムを公布する決定
政府首相の2018年7月6日付第27/2018/QĐ-TTg号決定/18.08.20施行

第5 韓国

- 1 地下水の水質保全等に関する規則一部改正令
18.08.06 公布 環境部令第770号/同日施行
- 2 個別消費税法施行令一部改正令
18.08.07 公布 大統領令第29078号/同日施行
- 3 建設産業基本法施行令一部改正令
18.08.07 公布 大統領令第29086号/同日施行
- 4 保険業法施行令一部改正令
18.08.07 公布 大統領令第29089号/18.08.22 施行
- 5 中小企業製品の購買促進及び販路支援に関する法律施行令一部改正令
18.08.07 公布 大統領令第29087号/同日施行
- 6 韓国輸出入銀行法施行令一部改正令
18.08.07 公布 大統領令第29079号/同日施行
- 7 建設機械安全基準に関する規則一部改正令
18.08.08 公布 国土交通部令第539号/同日施行

第6 台湾

掲載すべき法令は、ありません。

第7 シンガポール

- 1 PUBLIC TRANSPORT COUNCIL (TICKET PAYMENT SERVICE LICENCE) (AMENDMENT) REGULATIONS 2018
First published in the Government Gazette, Electronic Edition, on 31 July 2018 and come into operation on 1 August 2018; No.S481/2018
- 2 HOUSING AND DEVELOPMENT (PRECINCTS FOR UPGRADING WORKS) (HOME IMPROVEMENT PROGRAMME) (NO. 3) ORDER 2018
First published in the Government Gazette, Electronic Edition, on 6 August 2018 and comes into operation on 8 August 2018; No.S489/2018

第8 タイ

掲載すべき法令は、ありません。

第9 インドネシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第10 フィリピン

掲載すべき法令は、ありません。

第11 インド

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第12 モンゴル

- 1 国際条約の批准に関する 2018 年 5 月 10 日付モンゴル国法律
- 2 予算に関する法律への追加及び変更の導入に関する 2018 年 6 月 7 日付モンゴル国法律
- 3 民事事件の裁判所における審理に関する法律のいくつかの部分の失効の認定に関する法律が憲法の関連する条項に違反するか否かの論争の判定に関する 2018 年 5 月 25 日付モンゴル国憲法裁判所の結論
- 4 裁判所の判決の執行に関する法律のいくつかの条項が憲法の関連する条項に違反するか否かの論争の判定に関する 2018 年 6 月 6 日付モンゴル国憲法裁判所の結論
- 5 教育に関する法律への追加及び変更の導入に関する 2018 年 6 月 21 日付モンゴル国法律
19.06.01 施行
- 6 初等及び中等教育に関する法律への追加の導入に関する 2016 年 6 月 21 日付モンゴル国法律
- 7 裁判所の設置に関する法律への追加及び変更の導入に関する 2018 年 6 月 21 日付モンゴル国法律
18.07.01 施行
- 8 裁判所の設置に関する法律への追加及び変更の導入に関する法律の施行手続に関する 2018 年 6 月 21 日付モンゴル国法律
18.07.01 施行
- 9 刑法への変更の導入に関する 2018 年 6 月 27 日付モンゴル国法律
18.07.05 施行
- 10 銀行セクターの安定性の維持に関する 2018 年 6 月 22 日付モンゴル国法律
- 11 銀行に関する法律（新版）への追加及び変更の導入に関する 2018 年 6 月 22 日付モンゴル国法律
上記 10 の法律の施行日から施行

第13 カザフスタン

掲載すべき法令は、ありません。

第14 ウズベキスタン

- 1 ファミリー・ゲストハウスの活動の組織化に関するウズベキスタン共和国内閣決定
2018年8月7日付 No.631/同月8日施行
- 2 共和国の領域における現代的ビジネス・センター「Business city」の設置に係る措置に関するウズベキスタン共和国大統領決定
2018年8月2日付 No.PP-3895/同月3日施行
- 3 研究及びイノベーション活動の統合化制度の効率性の向上に係る措置に関するウズベキスタン共和国大統領決定
2018年8月6日付 No.PP-3899/同月7日施行
- 4 派生有価証券の発行及び流通手続への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国競争促進国家委員会付属有価証券市場調整・開発センター長官の命令
2018年7月9日付 No.2018-06 同年8月6日法務省登録 No.320-4/同月7日施行

第15 トルコ

掲載すべき法令は、ありません。

第16 ポーランド

- 1 内陸漁業に関する 1985年4月18日付法律の単一テキストの公布に関する 2018年6月29日付国会下院議長の公告 No.1476
18.08.03 公布
- 2 環境保護検査庁に関する 1991年7月20日付法律及びいくつかのその他の法律の変更に関する 2018年7月20日付法律 No.1479
18.08.03 公布/一部を除き、19.01.01 施行
- 3 タコグラフ (tachograph) に関する 2018年7月5日付法律 No.1480
18.08.03 公布/一部を除き、公布の日から30日の期間経過後に施行
- 4 道路運送に関する 2001年9月6日付法律及びいくつかのその他の法律の変更に関する 2018年7月5日付法律 No.1481
18.08.03 公布/一部を除き、公布の日から30日の期間経過後に施行
- 5 水域における居住者の安全に関する 2011年8月18日付法律の単一テキストの公布に関する 2018年7月20日付国会下院議長の公告 No.1482
18.08.03 公布
- 6 国家衛生検査局に関する 1985年3月14日付法律の変更に関する 2018年7

月 20 日付法律 No.1490

18.08.06 公布／一部を除き、公布の日から 14 日の期間経過後に施行

7 ファウンデーション (foundation) に関する 1984 年 4 月 6 日付法律の単一
テキストの公布に関する 2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公告 No.1491

18.08.06 公布

8 公衆衛生に関する 2015 年 9 月 11 日付法律の単一テキストの公布に関する
2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公告 No.1492

18.08.06 公布

9 住宅投資及び随伴する投資の準備及び実施における円滑化に関する 2018 年 7
月 5 日付法律 No.1496

18.08.07 公布／一部を除き、公布の日から 14 日の期間経過後に施行

10 租税規則 (1997 年 8 月 29 日付法律) 及びいくつかのその他の法律の変更に
関する 2018 年 7 月 5 日付法律 No.1499

18.08.07 公布／一部を除き、公布の日から 14 日の期間経過後に施行

11 狩猟法 (1995 年 10 月 13 日付法律) 及びいくつかのその他の法律の変更に
関する 2018 年 6 月 15 日付法律 No.1507

18.08.08 公布／公布の日から 14 日の期間経過後に施行

12 社会的援助に関する 2004 年 3 月 12 日付法律の単一テキストの公布に関する
2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公告 No.1508

18.08.08 公布

13 自然人からの所得税に関する 1991 年 7 月 26 日付法律の単一テキストの公布
に関する 2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公告 No.1509

18.08.08 公布

14 公的資金から資金供与される健康に係る監護給付金に関する 2004 年 8 月 27
日付法律の単一テキストの公布に関する 2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公
告 No.1510

18.08.08 公布

15 健康の保護における情報システムに関する 2011 年 4 月 26 日付法律及びいく
つかのその他の法律の変更に関する 2018 年 7 月 20 日付法律 No.1515

18.08.08 公布／一部を除き、公布の日から 14 日の期間経過後に施行

16 軍事防諜庁及び軍事情報庁に関する 2006 年 6 月 9 日付法律の単一テキスト
の公布に関する 2018 年 7 月 20 日付国会下院議長の公告 No.1516

18.08.08 公布

17 地方自治体単位の収入に関する 2003 年 11 月 13 日付法律の単一テキストの
公布に関する 2018 年 7 月 5 日付国会下院議長の公告 No.1530

18.08.09 公布

18 公的資金から資金供与される健康に係る監護給付金に関する 2004 年 8 月 27
日付法律の変更に関する 2018 年 7 月 5 日付法律 No.1532

18.08.09 公布／一部を除き、公布の日から 14 日の期間経過後に施行

19 核エネルギー施設の分野における投資及び付随する投資の準備及び実行に
関する 2011 年 6 月 29 日付法律の単一テキストの公布に関する 2018 年 7 月 20
日付国会下院議長の公告 No.1537

18.08.09 公布

20 道路及び鉄道貨物運送のモニタリング・システムに関する 2017 年 3 月 9 日
付法律の変更に関する 2018 年 6 月 15 日付法律 No.1539

18.08.09 公布／一部を除き、18.10.01 施行

第 17 メキシコ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第 18 ミャンマー

掲載すべき法令は、ありません。

第 19 添付法令資料

1 モロッコの裁判所認定通訳人に関する法律第 50-00 号を適用するための 2002 年 7 月 17 日付政令第 2-01-2826 号 (目次)

2 韓国遺伝資源の接近・利用及び利益共有に関する法律 (目次)

3 青少年の健康及び育成に対する有害情報からの青少年の保護に関するカザフスタン共和国法律 (目次)

4 電力輸送網自由エリアに位置する土地、建物及び／又は植物に対する補償に関する 2018 年 5 月 2 日付インドネシア共和国エネルギー・鉱物資源大臣規程 No. 27 (目次)

5 外国の信用組織又は銀行支店の活動における安全を保証する限度及び比率を定める通知を合一するベトナム国家銀行の合一文書 (目次)

【アジア経済法令ニュース編集メンバー】

糸賀 了 弁護士 最高顧問パートナー

瓜生 健太郎 弁護士 マネージングパートナー

萩野 敦司 弁護士：韓国・越南・タイ・ミャンマー・ラオス・カンボジア・モンゴル・インドネシア法令担当

宋戸 一樹 弁護士：インドネシア・マレーシア・台湾・韓国・ロシア法令担当
兼ラテン - アメリカデスク主任

穴田 功 弁護士 日本国及びニューヨーク州：タイ・香港・シンガポール・インド・南アフリカ法令担当

谷本 規 弁護士：香港・越南・フィリピン・インドネシア法令担当

金田 繁 弁護士：インドネシア法令担当

須永 了 弁護士：インドネシア・マレーシア・タイ法令担当
 広瀬 元康 弁護士 日本国及びフランス国：メキシコ・ブラジル・インド・バングラデシュ法令担当兼ヨーロッパ・アフリカ・中東デスク主任
 森 啓太 弁護士 日本国及びニューヨーク州：租税・独占禁止・知的財産・越南・韓国・インドネシア法令担当
 谷添 学 弁護士 日本国及びニューヨーク州：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・インドネシア法令担当
 熊代 なつみ 弁護士：インドネシア法令担当
 卜部 晃史 弁護士：インドネシア法令担当
 野島 未華子 弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当
 吉川 景司 弁護士：知的財産・韓国・モンゴル・インドネシア法令担当
 千葉 香苗 弁護士：越南法令担当
 塚本 聡 弁護士：インドネシア法令担当
 上村 遥奈 弁護士：インドネシア法令担当
 大牟田 啓 弁護士・公認会計士：財務・会計・税務・韓国法令担当兼モンゴルデスク主任
 梶間 茂樹 弁護士：シンガポール・インドネシア法令担当
 永井 万紀子 弁護士：インドネシア法令担当
 北中 佳恵 弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当
 山田 重嗣 公認会計士・税理士：財務・会計・税務法令担当
 穂積 比呂子 税理士：租税法担当
 伏原 宏太 シニアコンサルタント：越南法令担当
 山本 志織 パラリーガル：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・ブラジル法令担当
 ジュロフ ロマン 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）
 ：ロシア・ウクライナ・ベラルーシ法令担当
 ヤラシェフ ノディルベック 外国法研究員（ウズベキスタン共和国弁護士）
 ：ウズベキスタン・カザフスタン・トルコ・ロシア法令担当
 廣川 梓 パラリーガル：韓国・インドネシア・モンゴル・越南法令担当
 吉岡 京 パラリーガル：越南法令担当

為川 千草 パラリーガル：韓国・インド法令担当

関連ベトナム法人

UIVN CO., LTD

提携先中国律師事務所

上海堅海律師事務所

(追記)

- 1 中国の主要法令の日本語訳文は、アジア経済法令速報（年 24 回発行）を通じて有償にて提供しております。